

**Генеральная Ассамблея**

Шестьдесят шестая сессия

Официальные отчетыDistr.: General
6 February 2012Russian
Original: English**Третий комитет****Краткий отчет о 34-м заседании,**

состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк, в среду, 26 октября 2011 года, в 15 ч. 00 м.

Председатель: г-жа Критчлоу (заместитель Председателя) (Гайана)**Содержание**Пункт 69 повестки дня: Поощрение и защита прав человека (*продолжение*)

- b) Вопросы прав человека, включая альтернативные подходы в деле содействия эффективному осуществлению прав человека и основных свобод (*продолжение*)
- c) Положение в области прав человека и доклады специальных докладчиков и представителей (*продолжение*)

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации *в течение одной недели после даты издания* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief of the Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), и вноситься в один из экземпляров отчета.

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.



В отсутствие г-на Ханиффа (Малайзия) место Председателя занимает г-жа Критчлоу (Гайана), заместитель Председателя.

Заседание открывается в 15 ч. 05 м.

Пункт 69 повестки дня: Поощрение и защита прав человека (продолжение) (A/66/87)

b) Вопросы прав человека, включая альтернативные подходы в деле содействия эффективному осуществлению прав человека и основных свобод (продолжение) (A/66/156, A/66/161, A/66/203, A/66/204, A/66/216, A/66/225, A/66/253, A/66/254, A/66/262, A/66/264, A/66/265, A/66/268–272, A/66/274, A/66/283–285, A/66/289, A/66/290, A/66/293, A/66/310, A/66/314, A/66/325, A/66/330, A/66/342 и Add.1 и A/66/372)

c) Положение в области прав человека и доклады специальных докладчиков и представителей (продолжение) (A/66/267, A/66/322, A/66/343, A/66/358, A/66/361, A/66/365, A/66/374 и A/66/518; A/C.3/66/2)

1. **Г-н Жеранди** (Тунис) говорит, что народная революция в Тунисе, в сущности, является отражением стремления к построению общества, основанного на современных идеалах гражданственности и общечеловеческих ценностей свободы, справедливости и равенства, в котором будут гарантированы достоинство и права для всех. Это решающий момент в истории, позволивший Тунису вернуть свое место в сообществе наций, которые дорожат этими общими ценностями. Охрана неотъемлемых прав человека и защита гражданских свобод являются одними из главных приоритетов Туниса.

2. Переходное правительство, полное решимости сделать эти ценности реальностью и достичь целей революции, приняло подход, основанный на соблюдении прав человека, и, в том числе, амнистировало всех политических заключенных прежнего режима, ликвидировало политическую полицию и присоединилось к Римскому статуту Международного уголовного суда и к основным международным документам в области прав человека. Аналогичным образом, в Тунисе были открыты местные отделения международных организаций и учреждений, занимающихся проблематикой прав человека.

3. Правительство твердо намерено ускорить судебные реформы, чтобы вывести судебную систему на уровень стандартов, которые позволят вести борьбу с коррупцией и привлечь к ответственности лиц, виновных в убийствах и пытках участников демонстраций

протеста и разграблении национальных богатств. Соответственно им созданы две независимые национальные комиссии для расследования дел о коррупции и хищениях и о нарушении прав тунисцев во время революции.

4. Тунис поддерживает универсальные ценности солидарности, справедливости и сотрудничества и призывает все международное сообщество поддержать его усилия по возвращению своих активов, которые были незаконно присвоены свергнутому президентом и членами его семьи и которые необходимы тунисскому народу для покрытия социально-экономических издержек, связанных с переходом к демократии. Он также настоятельно призывает все государство, которым были направлены законные запросы о выдаче, передать виновных в совершении преступлений против тунисского народа, чтобы они могли предстать перед судом для справедливого судебного разбирательства с гарантированным правом на защиту в соответствии с положениями международных документов.

5. Приверженность страны обеспечению прав человека воплотилась в реальность для тунисских граждан 23 октября с проведением первых в ее истории свободных и прозрачных выборов для избрания учредительного собрания, которое подготовит новую конституцию и назначит руководителя государства на период до организации всеобщих выборов. Массовая явка избирателей, на многих избирательных участках превысившая 80 процентов, является свидетельством того, что народ жаждет демократии, справедливости и свободы. Оратор дает высокую оценку усилиям Организации Объединенных Наций и международных наблюдателей по поддержке и обеспечению мирного течения избирательного процесса и выражает самую искреннюю благодарность Генеральному секретарю за его непоколебимую веру в тунисский народ.

6. **Г-жа Маклин** (Австралия) говорит, что "арабская весна", когда миллионы добивались осуществления права, которое часто может восприниматься как нечто само собой разумеющееся, стала напоминанием о поистине универсальном характере прав человека. Австралия продолжает свои усилия по осуществлению прав человека как в стране, так и за рубежом. Для инвалидов чувство собственного достоинства, порождаемое равенством возможностей, остается вне пределов досягаемости. После ратификации Конвенции о правах инвалидов Австралия приступила к работе, чтобы сделать эти права доступными для каждого австралийского инвалида, в рамках национальной стратегии по устранению барьеров на пути к достижению равенства и коренной реформы систем по оказанию помощи и под-

держки инвалидам. Правительство также начало закладывать основы национальной системы страхования по инвалидности, с тем чтобы гарантировать инвалидам социальную защиту и дать им возможности для полноценного участия в жизни общества.

7. Коренные народы Австралии имеют особую ценность и для Австралии и для всего человечества, и правительство считает неблагоприятные условия, в которых они находятся, неприемлемыми. Оно работает над устранением этого разрыва за счет новых усилий по исправлению результата недостаточного вложения средств в систему социального обеспечения в течение десятилетий. Для достижения этой цели необходимо действовать в партнерстве с коренными австралийцами, и правительство предприняло важный шаг в этом направлении, принеся от имени нации извинения коренным народам Австралии. Оно также учредило ряд органов, призванных содействовать преодолению травмы, пережитой коренными австралийцами, предоставить им право голоса в разработке политики и программ на общенациональном уровне, а также выработать рекомендации относительно способа закрепить признание коренных австралийцев в национальной Конституции. Австралия поддерживает Декларацию Организации Объединенных Наций о правах коренных народов и в тесном сотрудничестве с другими государствами-членами активно участвует в подготовке к Всемирной конференции 2014 года.

8. Австралия уважает и признает прогресс, достигнутый на региональном уровне и во всем мире. Последние события в Мьянме обнадеживают, но многое еще предстоит сделать, и Австралия готова сыграть свою роль. Она приветствует приверженность Национального переходного совета Ливии соблюдению демократических норм, прав человека и верховенства права. Тем не менее напоминания о том, что права граждан нарушаются, поступают ежедневно. Австралия настоятельно призывает Сирийскую Арабскую Республику незамедлительно прекратить продолжающиеся проявления жестокости по отношению к собственному народу.

9. Правительство Австралии также настоятельно призывает Исламскую Республику Иран уважать свободу объединений и выражения мнений и защищать права человека всех граждан. Оно призывает Временное правительство Фиджи провести свободные и справедливые выборы в целях обеспечения возврата к демократии и готово оказать содействие в этом процессе. Осуществление прав человека пока не стало всеобщим, но прогресс был достигнут значительный и быстрый – этим можно гордиться и это должно укрепить нашу

коллективную решимость построить лучшее будущее для всех.

10. **Г-н Хан** (Индонезия) говорит, что второй Национальный план действий его страны в области прав человека охватывал шесть основных направлений деятельности по обеспечению соблюдения прав человека; третий Национальный план действий (на 2010–2015 годы) призван развить достигнутое в ходе реализации первых двух планов и включает одно новое направление: повышение эффективности предоставления коммуникационных услуг населению. Приоритетное значение самым придается укреплению местных комитетов, чтобы вывести их на уровень, отвечающий международным стандартам в области защиты прав человека

11. Индонезия признает, что миграция может быть важным компонентом развития и процветания всех стран, в которых она существует. Однако Индонезию беспокоит рост нетерпимости в отношении мигрантов и их уязвимость в отношении ряда преступлений, а также тот факт, что нелегальные мигранты часто боятся обращаться за правовой защитой и бывает им отказано в осуществлении основных социальных прав. Существенно важно активизировать совместные усилия в целях поощрения всех стран происхождения, транзита и назначения к созданию механизмов для более эффективного управления потоками миграции и обеспечения более действенной защиты мигрантов.

12. Индонезия согласна с тем, что сегодня имеется необходимость повысить приоритет борьбы с торговлей людьми на национальном уровне и активизировать международное и региональное сотрудничество в этой области. Правительство осуществляет различные меры для защиты женщин и детей от вовлечения в торговлю людьми в рамках национальных планов действий. На региональном уровне Индонезия, Австралия и другие соседние страны играют важную роль в развитии сотрудничества в целях борьбы с торговлей людьми, в частности в рамках Балийского процесса.

13. Индонезия поддерживает необходимость при ликвидации последствий стихийных бедствий придерживаться подхода, основанного на соблюдении прав человека, в том числе прав внутренних перемещенных лиц и права пострадавших на нормальные жилищные условия, особенно на этапе ликвидации последствий катастрофы. Как страна, подверженная стихийным бедствиям, Индонезия готова делиться своими наиболее эффективными методиками ликвидации последствий и снижения рисков стихийных бедствий. Эти методики применялись после бедствий, разразившихся в последние годы, в рамках программы по восстановлению и

реконструкции, подход к реализации которой был основан на принципах гуманности, беспристрастности и нейтралитета, осуществлялась под девизом "строим лучше, чем было" и "за единство действий". В заключении оратор отмечает, что в октябре 2011 года в Индонезии был промульгирован закон о ратификации Конвенции о правах инвалидов, что свидетельствует о твердой приверженности его страны делу поощрения и защиты прав человека.

14. **Г-жа ас-Салех** (Сирийская Арабская Республика) говорит, что права человека – это не продукт культуры, который может быть экспортирован из одной страны в другую; это общечеловеческое понятие, и они неделимы. Страна оратора недавно объявила о ряде законодательных реформ, направленных на обеспечение лучшего будущего для своего народа. Принят закон, разрешающий создавать партии, на основании которого уже сформированы 15 новых политических партий. В соответствии с конституционными предписаниями создан комитет по подготовке проекта новой конституции. Отменено чрезвычайное положение, и принят закон о праве на свободу мирных собраний. Принят также новый закон об информации, гарантирующий свободу распространения информации и защиту журналистов. В рекордно короткие сроки проведен ряд мер и решений, которые позволят людям пользоваться благами демократии, политического плюрализма и прав человека, что делает Сирию примером для подражания на региональном и международном уровнях.

15. Развернувшиеся в последнее время демонстрации движения "Захвати Уолл-Стрит" и участники аналогичных протестных акций в Европе призывают к перераспределению богатства и построению более справедливого общества, защите социальных и экономических прав и сокращению бедности. Сирия обеспокоена применением грубой силы со стороны правоохранительных органов, чтобы заставить замолчать молодых демонстрантов.

16. В Венской декларации и Программе действий содержится призыв к принятию эффективных международных мер с целью обеспечения соблюдения прав человека населения, находящегося под иностранной оккупацией, и предоставления ему правовой защиты в соответствии с нормами международного права. Продолжение иностранной оккупации само по себе является серьезным нарушением, и Сирийская Арабская Республика призывает к незамедлительному прекращению оккупации Палестины. Необходимо предпринять надлежащие меры в целях пресечения совершаемых Израилем на оккупированных территориях многочисленных злодеяний, связанных с нарушением прав челове-

ка, начиная от преследования защитников прав человека и содержания под стражей законно избранных лиц и вплоть до выселения жителей оккупированных территорий из своих домов и лишения их доступа к продуктам питания и питьевой воде.

17. **Г-н Чукиуара** (Перу) говорит, что его страна присоединилась к основным документам Организации Объединенных Наций по правам человека и ратифицировала их и что, как один из учредителей Совета по правам человека, она добровольно вызвалась стать одной из первых стран, которые были рассмотрены в рамках механизма универсальных периодических обзоров (УПО). Перу также работает с лицами, наделенными специальными мандатами, и принимает активное участие в процессах обзора в Совете по правам человека. Страна оратора надеется, что Совету будет выделено надлежащее финансирование для деятельности в непредвиденных обстоятельствах на основе решений и резолюций, принимаемых в связи с чрезвычайными ситуациями, и намерена и впредь поддерживать любые процессы, направленные на повышение эффективности работы Совета.

18. Ряд факторов, таких как крайняя нищета, не позволяют миллионам людей во всем мире в полной мере осуществить свои права человека. Государствам следует активизировать свои усилия по решению этих проблем и выполнить взятые ими международные обязательства. Сотрудничество и создание необходимого потенциала способствуют повышению эффективности борьбы с крайней нищетой, и Перу призывает государства, систему Организации Объединенных Наций и международные финансовые учреждения активизировать сотрудничество и усилия по наращиванию потенциала в этой области, особенно в развивающихся странах. Принимая во внимание, что в целях борьбы с крайней нищетой важно гарантировать всеобщий доступ к социальным услугам, абсолютно необходимо, чтобы осуществление мер социальной защиты основывалось на принципах равенства, широкого участия и прозрачности и на уважении национальных правовых структур и международных стандартов в области прав человека. Это способствовало бы расширению прав и возможностей людей, живущих в крайней нищете, и позволило бы им включиться в процессы принятия решений.

19. Перу испытывает беспокойство в отношении ситуации с соблюдением прав человека мигрантов и выражает глубокое сожаление в связи с принятием законов, которыми вводится уголовная ответственность за незаконную миграцию, что ущемляет права и достоинство мигрантов. Страна также выступает против обло-

жения налогами денежных переводов, отправляемых трудящимися-мигрантами, и призывает государства отменить подобные меры, которые могут обострить проблему миграции, подстегнуть торговлю людьми и рабство и усугубить нищенское положение мигрантов и членов их семей. Причиной для беспокойства является, кроме того, рост ксенофобии и дискриминации в отношении иностранцев в результате недавнего экономического и финансового кризиса. Будучи твердо привержено делу поощрения прав коренных народов и создания инклюзивного и более справедливого общества, Перу недавно промульгировало закон о праве на предварительные консультации с представителями коренных народов, что отвечает требованиям Конвенции № 169 МОТ. Существование демократических обществ имеет важнейшее значение для содействия социальной интеграции, гарантируя тем самым активное участие граждан и осуществление прав человека и основных свобод.

20. **Г-н Омер** (Судан) говорит, что его страна ратифицировала ряд международных договоров и конвенций по правам человека и включила их положения в национальное законодательство. Судан выполнил все обязательства в отношении заключения общего мирного соглашения и создания государства Южный Судан, а также подписал Дохинское соглашение о восстановлении мира в Дарфуре под эгидой Катара. Для того чтобы не допустить срыва прекращения огня и обеспечить защиту прав человека, международное сообщество должно гарантировать соблюдение этих соглашений повстанцами.

21. Оратор хотел бы внести некоторые коррективы в сведения, содержащиеся в выступлении представителя Европейского союза. В ситуации на местах наметился ряд позитивных изменений, что расходится с утверждениями об отсутствии стабильности. Как отметил в Совете Безопасности Генеральный секретарь, мир начинает укореняться. Препятствовал заключению мирного соглашения и вынудил регулярные войска взяться за оружие для защиты гражданского населения именно военный мятеж, а не народное движение. Что касается района Голубого Нила, оратор отметил, что избранный губернатор был мятежником, что привело к падению поддерживаемого Хартумом правительства, и власти хотели восстановить мир и стабильность. С тех пор перемещенные лица вернулись и снова ведут нормальную жизнь.

22. Права человека и свобода выражения мнений были закреплены законодательно и гарантируются Конституцией. В Судане действуют средства массовой ин-

формации и пресса, хотя он и располагает лишь одним государственным телеканалом. В стране нет законов, препятствующих свободе выражения мнений. Судан приветствует решение Совета по правам человека прекратить мандат независимого эксперта, поскольку это подтверждает, что ситуация с правами человека улучшается. Делегация Судана сожалеет, что эти позитивные изменения не были особо выделены в представленном Комитету докладе.

23. Судан твердо намерен продолжать сотрудничество в рамках механизмов Организации Объединенных Наций, занимающихся вопросами прав человека, в целях укрепления уважения к правам человека. Принимая во внимание универсальный характер прав человека, необходимо, чтобы экономическим, социальным и культурным правам придавалось такое же значение, как гражданским и политическим правам. Для этого потребуются создать специальные механизмы. В целях укрепления межкультурного и межконфессионального диалога и во избежание любых попыток навязывания одних систем ценностей или дискредитации других следует поощрять толерантность. Делегация Судана придает большое значение механизму универсального периодического обзора (УПО) и будет продолжать сотрудничество в этой области. Больше внимания надлежит уделять наиболее уязвимым членам общества. С трудностями в деле защиты прав человека сталкиваются все страны. Деятельность Совета по правам человека станет тем общим достоянием, которым государства будут руководствоваться в своем сотрудничестве в целях поощрения и защиты прав человека.

24. **Г-жа Колонтай** (Беларусь) говорит, что ее страна проводит политику, направленную на обеспечение благосостояния на основе социальных гарантий и политических свобод. Она добилась значительных успехов и уже достигла ряда целей в области развития, сформулированных в Целях развития тысячелетия (ЦРТ), в том числе, стопроцентной грамотности и снижения уровня бедности. Эти усилия были отмечены международным сообществом, особенно в ходе проведения УПО в 2010 году. Страна одобрила две трети данных ей рекомендаций и уже реализует их в рамках комплексного плана с участием государственных учреждений и организаций гражданского общества, обладающих необходимым профессиональным опытом.

25. В целях интеграции женщин в социальную, экономическую и культурную жизнь страны правительством утвержден национальный план по обеспечению гендерного равенства на 2011–2015 годы. Исходя из оценок ЮНИСЕФ, принятые им меры по сокращению младенческой смертности привели к снижению этого

показателя до 5,4 смертей на 1000 рождений живых детей. Договорным органам было представлено шесть национальных докладов, и в Беларуси активно ведется работа над проектом закона о присоединении к Конвенции о правах инвалидов. Для реализации рекомендаций УПО стране требуется техническая помощь органов Организации Объединенных Наций, занимающихся проблематикой прав человека. Беларусь заинтересована в получении такой помощи для реализации проектов в этой области.

26. Беларусь всегда считала, что деятельность Организации Объединенных Наций в области прав человека должна осуществляться на основе сотрудничества и подлинного диалога между государствами-членами и быть направлена на укрепление их потенциала для выполнения своих обязательств по защите прав человека в интересах всех людей. Беларусь направила Верховному комиссару по правам человека письмо с приглашением посетить страну в качестве подтверждения своей твердой приверженности конструктивному сотрудничеству с международными органами по правам человека.

27. В области прав человека не может быть никакой иерархии, все они взаимосвязаны, дополняют друг друга и неделимы. Органам, ведающим проблематикой прав человека, надлежит придерживаться сбалансированного подхода. Некоторым странам следовало бы прекратить попытки выступать в качестве менторов для других суверенных государств, а вместо этого сосредоточиться на своих внутренних проблемах в деле обеспечения прав человека собственных граждан. Вызывает озабоченность то обстоятельство, что делегация Европейского союза не нашла в себе мужества, чтобы честно и самокритично проанализировать ситуацию в отношении прав человека в ряде государств – членов Европейского союза.

28. **Г-н Син Тон Ик** (Республика Корея) говорит, что растущее признание того, что соблюдение прав человека является необходимым условием мира, безопасности и устойчивого развития, особенно обнадеживает. Недавние события в Северной Африке и на Ближнем Востоке вновь подтверждают, что для того чтобы сохранить легитимность, национальные правительства должны уважать права человека и основные свободы своих граждан. Несмотря на эти позитивные сдвиги по всему миру по-прежнему отмечаются многочисленные случаи нарушения прав человека, а международное сообщество до сих пор так и не начало эффективно и ответственно реагировать на такие явления, как нищета, вооруженные конфликты, диктаторские режимы и дискриминация.

29. Призывы незамедлительно покончить с грубыми нарушениями прав человека и срочно принять меры к установлению ответственности за них звучали неоднократно. Страна оратора вновь настоятельно призывает все правительства и заинтересованные структуры прислушаться к этому безотлагательному призыву. В странах, переживших кризис, утверждение справедливости в переходный период имеет важнейшее значение для долгосрочного процесса государственного строительства. Прочной стабильности и подлинного примирения можно достичь только на основе твердой приверженности принципам ответственности, уважения прав человека и надлежащего государственного управления.

30. Следует искать пути к дальнейшему улучшению ситуации с правами человека на местах, при этом гарантируя эффективное осуществление международных документов и полное уважение к механизмам по защите прав человека. В то время как настоятельная рекомендация присоединяться к различным документам по правам человека сохраняет свою силу, не менее важно, чтобы государства уважали и соблюдали международные обязательства и по-настоящему сотрудничали с соответствующими механизмами по правам человека. В этой связи Республика Корея приветствует завершение первого цикла универсальных периодических обзоров, которыми были охвачены все 193 государства-члена.

31. В качестве важнейшего инструмента для сокращения разрыва между стандартами и реальностью на местах УПО не должен сводиться просто к общей проверке и высказыванию критических замечаний. Настоящим испытанием его эффективности станет второй цикл, когда будут оцениваться выполнение рекомендаций и повышение национальных стандартов в области прав человека. Республика Корея придает большое значение процессу УПО и будет сохранять твердую приверженность ему. Являясь убежденным сторонником принципов прав человека, Республика Корея вносит существенный вклад в укрепление международных механизмов защиты прав человека и вновь подтверждает свою неизменную приверженность участию в международном сотрудничестве в целях продвижения прав человека и борьбы с их нарушениями во всем мире.

32. **Г-жа аль-Райси** (Объединенные Арабские Эмираты) говорит, что ее страна присоединилась к большей части документов по правам человека и ратифицировала девять конвенций Международной организации труда, а также два Факультативных протокола к Конвенции о правах ребенка. Достигнут определенный прогресс в реализации прав трудящихся. В сотрудничестве с соответствующими министерствами проведена информационно-пропагандистская кампания в целях распростра-

нения культуры уважения прав человека, в ходе которой особое внимание было уделено положению трудящихся-женщин и практическим мерам по связи с посольствами стран происхождения работников.

33. Национальный доклад Эмиратов получил благоприятный отклик в ходе процесса универсального периодического обзора, и страна твердо намерена выполнить рекомендации, вынесенные Советом по правам человека, чтобы тем самым укрепить свою роль первопроходца в деле поощрения и защиты прав человека. В этих целях правительство в 2009 году приняло решение создать для подготовки последующих периодических докладов национальную комиссию с участием ряда министерств и организаций гражданского общества. Поощрение прав человека как вид международной деятельности требует установления отношений партнерства, и Объединенные Арабские Эмираты готовы оказать помощь любым странам, особенно бедным или развивающимся странам или странам, переживающим конфликтные ситуации, и взять на себя ведущую роль в этих усилиях.

34. Страна оратора способна удовлетворять насущные потребности в сфере развития или обеспечивать финансовую поддержку проектов в области развития, а также направлять в страны-партнеры инвестиции по государственной линии или по линии гражданского общества. Она не только участвует в международных усилиях по поощрению прав человека, но и верит в роль Совета по правам человека. Исходя из этого, страна оратора выдвинула свою кандидатуру для избрания в члены Совета на период 2012–2015 годов и надеется на поддержку дружественных стран.

35. Израильская оккупация Палестины и трехлетняя блокада сектора Газа являются вопиющими нарушениями международного гуманитарного права. Недавнее нападение на флотилию судов, доставлявших гуманитарную помощь, стало еще одной иллюстрацией нарушений Израилем прав человека палестинского народа. Объединенные Арабские Эмираты настаивают на немедленной отмене эмбарго в соответствии с нормами международного права и на том, что народ Палестины имеет право на создание независимого государства.

36. **Г-н Рутило** (Аргентина) говорит, что гарантированная безнаказанность, порождаемая существованием в ряде стран правового и морального вакуума, является одной из основных угроз для осуществления прав человека. Международное сообщество должно послать ясный сигнал, что серьезные нарушения прав человека должны расследоваться и наказываться, где бы они ни происходили. Аргентина полностью поддерживает ра-

боту специальных докладчиков и признает ценный вклад Международного уголовного суда.

37. Аргентина поддерживает деятельность, которую защитники прав человека ведут на национальном, региональном и международном уровнях, признавая их важный вклад в дело поощрения и защиты прав человека и основных свобод, и осуждает любые акции, прямо или косвенно препятствующие их работе. Она настоятельно призывает государства-члены активизировать усилия в целях принятия необходимых мер для защиты жизни, личной безопасности и свободы выражения мнений защитников прав человека в соответствии с национальным законодательством и принципами международных стандартов.

38. Что касается дискриминации, то пристального внимания и срочного обсуждения заслуживают проблемы гомофобии и нарушений прав человека по гендерным признакам. Аргентина выступает против дискриминации на любой почве и с удовлетворением отмечает полезную работу, проводимую лицами, наделенными мандатами в рамках специальных процедур. Являясь плюралистическим государством, приверженным целям ликвидации всех форм дискриминации, она активно добивается наказания за все акты подстрекательства к расовой, религиозной или национальной ненависти. Аргентина также гарантирует право на свободу вероисповедания, исходя из того что свобода выражения мнений является ключевым элементом любого демократического общества, а ее ограничение может быть оправдано только защитой общественных интересов или неотъемлемых прав личности.

39. Оратор хотел бы выразить благодарность лицам, наделенным мандатами в рамках специальных процедур, за их доклады и заявить об одобрении полезного диалога, проведенного с целым рядом экспертов и представителей, который предоставил возможность для продуктивных дискуссий. Аргентина вместе с Марокко и Францией вновь внесет проект резолюции о Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений в ознаменование вступления этого важного документа в силу. Полное осуществление данной Конвенции станет решающим шагом в деле защиты прав человека и борьбы с безнаказанностью, и Аргентина призывает государства, которые еще не сделали этого, в приоритетном порядке ратифицировать эту Конвенцию или присоединиться к ней.

40. **Г-н Маклей** (Новая Зеландия) говорит, что в рамках системы Организации Объединенных Наций исключительно важно иметь набор инструментов для своевременного рассмотрения серьезных ситуаций в

области прав человека. Регулярное взаимодействие с механизмами, функционирующими на периодической основе, такими как договорные органы, специальные процедуры и универсальный периодический обзор, которые не только жизненно важны для осуществления прозрачных, беспристрастных и конструктивных оценок и оказания государствам помощи в установлении приоритетов их действий, но также могут использоваться более проактивно, могло бы пойти на пользу всем государствам. В 2010 году Новая Зеландия пригласила Специального докладчика по вопросу о правах коренных народов оценить эффективность своей деятельности в этой области и в настоящее время прорабатывает рекомендации, данные по итогам его посещения. Новая Зеландия призывает и другие государства использовать возможности, которые могут быть обеспечены этими процессами.

41. Глобальные события недавнего времени имели далекоидущие последствия для осуществления основных прав человека во многих странах. Текущие экономические трудности подорвали возможности и доступ к базовым услугам как в развитом, так и в развивающемся мире, сильнее всего сказавшись на наиболее уязвимых странах. Государства и доноры должны делать все, что в их силах, чтобы обеспечить оказание основных социальных услуг и гарантировать экономические возможности. Несмотря на стесненные финансовые обстоятельства Новая Зеландия входит в число стран, которые в 2011 году продолжали увеличивать свой бюджет на оказание помощи зарубежным странам.

42. "Арабская весна" имела серьезные последствия для прав человека. Мир вдохновили мужество и решимость молодежи отстаивать свои основные права человека. Крах авторитарных режимов продемонстрировал опасности игнорирования таких требований, а также огромный потенциал социальных сетей как катализатора борьбы за преодоление репрессий. Эти перемены открыли возможности для установления нового политического порядка, основанного на уважении прав человека и верховенстве права. Однако в отсутствие механизмов управления, ограничений и правил они были чреваты риском, а их результаты – неопределенностью. Поэтому критически важно, чтобы переходные власти при всеобъемлющей поддержке международного сообщества уделили особое внимание защите прав своих граждан, положили конец безнаказанности за нарушения, допущенные в прошлом, и удовлетворили чаяния народов, инициировав общедоступный и прозрачный политический процесс. Связанные с революциями надежды могут оправдаться только при этом условии. Усвоить эти уроки не помешало бы даже правительст-

вам, пользующимся признанной репутацией в области защиты прав человека.

43. Насильственное подавление требования перемен влечет за собой очевидные последствия: ухудшение ситуации с правами человека в Сирийской Арабской Республике и Йемене привлекло внимание и вызвало обеспокоенность международного сообщества, в том числе Совета Безопасности. Запугивание – это не решение; оно только толкает подобные режимы и их страны на грань катастрофы. Необходимы незамедлительные меры, чтобы положить конец кровопролитию, гарантировать основные права граждан и действительно приступить к давно обещанным, но так еще и не начатым политическим преобразованиям. Хотя нынешние потрясения означают возникновение новых проблем для осуществления прав человека, они также представляют собой возможность для установления новых правил и отношений, позволяющих продвинуться к достижению общих целей в области прав человека. Оратор вновь подтверждает давнюю приверженность Новой Зеландии этим ценностям как внутри страны, так и за рубежом.

44. **Г-жа Рашид** (наблюдатель от Палестины), ссылаясь на данные должностными лицами Организации Объединенных Наций суровые оценки грубых нарушений прав человека, совершаемых Израилем против палестинского гражданского населения, заявляет, что как участник Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны Израиль нарушает свои обязательства по международному гуманитарному праву. Поскольку израильская оккупация длится более четырех десятилетий, ее никак нельзя считать временным состоянием, однако оккупирующая держава не уделяет благосостоянию палестинцев ни малейшего внимания. Напротив, противоправные действия и политика Израиля ведут к эксплуатации народа и разграблению его ресурсов.

45. Бесчисленная череда нарушений простирается от убийств палестинских гражданских лиц и нанесения им увечий до беспричинного уничтожения жилищ и имущества палестинцев. Жестокие действия Израиля ведут к росту нищеты и лишений в секторе Газа, которые усугубляются незаконной блокадой, продолжающейся несмотря на широкое международное осуждение. Наиболее ярким примером незаконных акций Израиля является усиленно проводимая им противоправная кампания по созданию колоний поселенцев на оккупированных палестинских территориях. Все действия такого рода незаконны и представляют собой нарушение четвертой Женевской конвенции, соответствующих норм обычного права и Римского статута Международного

уголовного суда. Кроме того, они являются самым большим препятствием на пути к миру.

46. Террор и насилие поселенцев в отношении палестинских гражданских лиц за первое полугодие 2011 года выросли более чем на 50 процентов по сравнению со всем 2010 годом. Постоянная угроза насилия и разрушений является реальной опасностью и будет еще больше дестабилизировать неустойчивое положение на местах. Это требует немедленного принятия компенсационных мер со стороны оккупирующей державы, которая должна нести полную ответственность за действия своих поселенцев. Палестина продолжает призывать международное сообщество без промедления предпринять шаги к тому, чтобы заставить Израиль прекратить свою противоправную деятельность по созданию поселений, соблюдать обязательства и проявить реальное стремление к достижению мира.

47. В 2011 году международное сообщество стало свидетелем того, как в регионе арабских государств создавалась история, когда миллионы вышли на улицы, требуя свободы, демократии и уважения прав человека. Оно поддержало эти призывы и даже пошло на вмешательство, чтобы обеспечить защиту гражданского населения. Палестинцы уже в течение 40 лет ведут борьбу за те же самые идеалы, однако их устремления насильственно отвергаются, а призывы о защите игнорируются. Палестина вновь настоятельно призывает международное сообщество потребовать от Израиля соблюдения своих международных обязательств. Международное сообщество должно найти в себе решимость потребовать от Израиля прекратить оккупацию и нарушения прав человека, тем самым дав палестинскому народу возможность реализовать свое неотъемлемое право на самоопределение и независимость в рамках Государства Палестина с границами по состоянию на 1967 год и со столицей в Восточном Иерусалиме.

48. **Г-н Хаджимихаил** (Кипр), напомнив, что основные права и свободы человека и независимость и суверенитет Кипра были варварски нарушены турецким военным вторжением в 1974 году, говорит, что непрекращающаяся оккупация территории Кипра слишком надолго лишила киприотов права на мирное сосуществование. Организация Объединенных Наций приняла ряд резолюций в пользу Кипра и призывает Турцию уважать свои обязательства по международному праву, которые Турция продолжает попирает, совершая такие массовые нарушения прав человека, как принудительное распределение земель на основе этнической принадлежности, массовое изгнание групп населения из своих домов и отказ в правах собственности. Известно множество резолюций Организации Объединенных

Наций и постановлений Европейского суда по правам человека, осуждающих нарушения и устанавливающих ответственность Турции в отношении пропавших без вести и перемещенных лиц. Турция же упорно продолжает реализацию плана по систематическому и целенаправленному изменению демографического состава населения острова за счет постоянного прибытия переселенцев, что является грубым нарушением Женевских конвенций.

49. Одной из трагедий, связанных с вторжением, является проблема пропавших без вести, и нежелание Турции сотрудничать в деле возвращения останков пропавших без вести, нашел отражение в докладах Генерального секретаря. Турции давно пора прислушаться к его призыву и начать проявлять больше сговорчивости. На Кипре зафиксирована самая высокая в мире доля внутренних перемещенных лиц (ВПЛ) в процентах от населения острова, и перемещенные лица из числа киприотов-греков по-прежнему лишены права на свободный доступ к своему имуществу и пользование им.

50. Отмечается вызывающая тревогу эскалация нарушений свободы вероисповедания. Власти произвольно отказывают в удовлетворении заявок на проведение религиозных церемоний, христианские церкви и памятники преднамеренно подвергаются осквернению, разграблению и разрушению или превращаются в мечети. Переговоры между лидерами киприотов-греков и киприотов-турок при посредничестве Генерального секретаря ведутся уже в течение трех лет. Успех этих переговоров зависит от немедленного прекращения продолжающихся нарушений прав человека на Кипре. Правительство Кипра ставит целью восстановление и защиту прав человека и основных свобод всех своих граждан. Для того чтобы это произошло, необходимо положить конец иностранной оккупации и обеспечить выполнение резолюций Организации Объединенных Наций, что жизненно важно для сохранения доверия к Организации и поддержания ее морального авторитета.

51. **Г-н Цирас** (Греция) говорит, что в результате турецкого военного вторжения права человека и основные свободы народа Кипра нарушаются уже на протяжении 37 лет, и, к сожалению, эта плачевная ситуация до сих пор не была урегулирована несмотря на многочисленные резолюции Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи по данному вопросу. Греция приветствует прогресс, достигнутый благодаря работе смешанного Комитета представителей двух общин по делам пропавших без вести. Однако для большинства семей пропавших без вести эти дела пока так и не закрыты. Принятое в 2001 году решение Европейского суда по пра-

вам человека, в котором было отмечено, что Турция не принимает мер к расследованию судьбы пропавших без вести киприотов-греков, и содержалось требование к этой стране решить эту проблему, было проигнорировано.

52. Около 200 тыс. киприотов-греков, будучи лишены домов своих предков и возможности осуществления законных прав собственности, стали беженцами в собственной стране, и эта проблема дополнительно усугубляется путем незаконной продажи имущества киприотов-греков иностранцам. Приток на оккупированные территории турецких поселенцев представляет собой нарушение Женевских конвенций. Принятые в последнее время меры по защите образовательных и религиозных прав проживающих в анклав киприотов-греков были слишком запоздалыми. Их число уже сократилось до 500 человек с 25 тыс. в 1974 году, и им по-прежнему отказывают в полноценной защите прав человека, в то время как их культурное и религиозное наследие подвергается разграблению, разрушению или уничтожению. Греция полностью поддерживает переговоры между лидерами двух общин о воссоединении и надеется на заключение жизнеспособного, функционального и всеобъемлющего соглашения в соответствии с резолюциями Совета Безопасности по данному вопросу и ценностями Европейского союза.

53. **Г-н Шакиров** (Казахстан) говорит, что за 20 лет после обретения независимости Казахстан добился построения демократического светского государства, основанного на уважении верховенства права, и стал частью международного сообщества. Страна оратора была в 2010 году избрана председателем Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе, что стало явным свидетельством признания ее достижений, а также выдвинула свою кандидатуру для избрания в члены Совета по правам человека на 2012–2015 годы и рассчитывает, что получит поддержку. По прошествии 10 лет с момента принятия Дурбанской декларации и Программы действий по искоренению расизма и ксенофобии, сохранение феномена социальной стигматизации и вопиющие нарушения этих документов означают, что данный вопрос все еще не снят с глобальной повестки дня. Поскольку в Республике Казахстан проживают более 100 этнических групп, значительное внимание в стране уделяется вопросам сохранения межэтнического и межконфессионального согласия. С 2003 года столица республики трижды становилась местом проведения международных конгрессов, посвященных делу укрепления мира на основе диалога, с участием религиозных лидеров.

54. Существенный прогресс был достигнут в области защиты прав человека. Страна представила свой национальный доклад о ходе осуществления Международного пакта о гражданских и политических правах. Комитет по правам человека выдвинул 31 рекомендацию, которые в настоящее время активно реализуются. Страну посетил ряд специальных докладчиков, и Казахстан следует их рекомендациям. Многие из этих рекомендаций легли в основу правовой политики страны на 2010–2020 годы, направленной на внедрение более гуманного подхода к уголовному праву, проведение судебной реформы и установление общественного контроля за деятельностью государственных органов.

55. Значительные улучшения наметились в области защиты прав граждан в ходе судебных разбирательств, в частности введено рассмотрение дел с участием присяжных и созданы суды по делам несовершеннолетних. Принят ряд мер к обеспечению гендерного равноправия, гарантирующих равные возможности для мужчин и женщин, а также вступил в силу закон о посредничестве. Эти достижения являются свидетельством эффективности принимаемых мер по поощрению и защите прав человека. Казахстан и впредь останется привержен продолжению этого процесса и его адаптации к текущим потребностям и международным стандартам.

56. **Г-н Анг Чу Пин** (Сингапур) говорит, что его страна поддерживает предварительное решение Председателя, основанное на том принципе, что представляющим основные группы государствам-членам слово должно быть предоставлено до выступлений делегаций наблюдателей, представляющих основные группы. Странам мира предстоит решить длинный перечень проблем, а мир и процветание по-прежнему труднодостижимы. История показывает, что и в беспокойные времена можно изыскать возможности для перемен и собрать политическую волю для преодоления общих проблем. На всех государствах лежит обязанность обеспечивать надлежащее управление для создания возможностей для роста и удовлетворения стремления к достойным условиям жизни и осуществлению прав человека. Однако каждое государство намечает свой собственный курс – его нельзя навязывать извне. Хотя то, как государство относится к своим гражданам, действительно больше не считается его исключительной сферой компетенции, было бы ошибкой полагать, что какие-либо перемены могут быть осуществлены другими странами, если народ данного государства не готов к таким переменам или не желает их.

57. Сингапур придерживается прагматичного и реалистичного подхода к правам человека: они не существуют как некий утопический идеал и их нельзя отделять от исторического, религиозного и социально-культурного контекста. Каждое государство несет ответственность за принятие решений о путях согласования конкурирующих прав и интересов, и, проводя изменения, оно должно обязательно руководствоваться интересами народа, балансом прав и обязанностей и существующими для данной страны ограничениями географического, демографического и социального характера. Как показывает "арабская весна", реальные и устойчивые перемены должны исходить изнутри.

58. Достижение международного консенсуса по вопросам прав человека будет возможно только при условии признания культурного многообразия человечества и согласия на свободное взаимодействие всех идей. Межправительственная комиссия АСЕАН по правам человека в настоящее время занята разработкой проекта декларации о правах человека, которая, как надеется оратор, будет способствовать проведению выдержанной в духе умеренности и конструктивной глобальной дискуссии по вопросам прав человека. Насильственное навязывание норм в области прав человека, принятых в одном регионе, населению других регионов не может принести никакой пользы. К сожалению, в работе Комитета умеренности часто недостает, поскольку дебаты, ведущиеся в Нью-Йорке и Женеве, вязнут в соображениях внутренней политики и упрощенческом редукционизме. Возможность добиться лучших результатов существует, и в интересах как международного сообщества, так и частных лиц поощрять и уважать множественность мнений и точек зрения.

59. **Г-жа Тхакур** (Индия) говорит, что соблюдение прав человека является основой любого цивилизованного общества, и право на развитие — это один из главных компонентов прав человека. Изменение глобального контекста диктует необходимость в хорошо скоординированном подходе к сотрудничеству в целях развития, и глобальное партнерство на основе уважения прав человека является для этого наилучшим фундаментом.

60. Терроризм представляет одну из главных угроз для полноценного осуществления прав человека, поскольку он нарушает самое основное право своих жертв — право на жизнь. Кроме того, он покушается на ценности демократии, человеческое достоинство и развитие. Хотя первой обязанностью правительств является защита своих народов, они должны помнить и о своей ответственности за защиту прав человека, сохраняя баланс между эффективной борьбой с терроризмом и соблюдением в полном объеме норм между-

народного права. От глобальной угрозы терроризма не изолирована ни одна страна, и необходимо приложить коллективные усилия, для того чтобы гарантированно не допустить злонамеренного использования дискуссий по правам человека ради достижения узких политических целей или осуществления территориальных амбиций.

61. Что касается занятия сельским хозяйством на договорных началах и связанных с этим рисков и ограничений, то ключевую роль в деле защиты граждан от рисков договорного фермерства и в обеспечении права мелких производителей и бедняков на пропитание должны играть государства. Однако усилия на национальном уровне должны дополняться за счет международного сотрудничества, которое абсолютно необходимо для организации справедливого разделения бремени и преимуществ глобализации. Таким образом, жизненно важно осуществить реформу системы управления глобальной экономикой, в рамках которой должно быть предусмотрено расширение участия развивающихся стран, наименее развитых стран (НРС) и гражданского общества в глобальном процессе принятия решений, для того чтобы эта система в большей степени способствовала справедливому и устойчивому развитию на основе уважения прав человека. В ряде стран более 50 процентов от общего долга составляет задолженность агентствам экспортных кредитов, что нередко отягчает суверенные долговые обязательства правительства и серьезно сказывается на устойчивом развитии. Поэтому необходимо предпринять согласованные международные усилия для рассмотрения непредвиденных последствий осуществляемых действий.

62. Индия благодарит Генерального секретаря за страновые доклады, в том числе за доклад о ситуации с правами человека в Мьянме, и приветствует продолжающиеся усилия ее соседей по содействию политическим, экономическим и социальным реформам, а также созыв в Мьянме Национального парламента и других выборных органов. Индия готова поделиться своим опытом парламентской деятельности — она пригласила спикера нижней палаты парламента Мьянмы осуществить визит во главе делегации в декабре 2011 года, а премьер-министр предложил оказать всю необходимую помощь в целях содействия переходу к демократии.

63. Сложившееся в Индии демократическое, плюралистическое и светское государство, ее независимая судебная система, средства массовой информации и учреждения по защите прав человека, а также полное жизни гражданское общество являются свидетельством ее успеха в обеспечении эффективных гарантий защиты и поощрения прав человека. Будучи крупнейшей в мире

демократией, Индия почитает за честь поддерживать ценности прав человека и основных свобод для всех и никогда не прекратит это делать.

64. **Г-н Старчевич** (Сербия) говорит, что ни в одной стране положение в плане защиты и поощрения прав человека не является безупречным. С тех пор как в 2000 году в стране произошли демократические перемены, Сербия осуществляет всеобъемлющие законодательные и институциональные реформы, в частности в области прав человека и прав меньшинств, и уже добилась ощутимых результатов. Он хотел бы еще раз обратиться внимание Комитета на ухудшение ситуации с правами человека в крае Косово и Метохия. Там еще остаются серьезные проблемы и практически не наблюдается прогресса в отношении осуществления прав сербского и неалбанского населения, особенно в том, что касается возвращения перемещенных лиц и защиты вернувшихся. Одностороннее провозглашение независимости Косово в 2008 году привело к дальнейшему сокращению шансов на существенное улучшение положения в области прав человека.

65. Как показывает статистика, из 250 тыс. сербов, цыган и албанцев, вынужденных покинуть Косово в 1999 году, вернулись менее 10 процентов, а многие из тех, кто вернулся домой, нередко сталкиваются с административными барьерами и препятствиями к возвращению имущества и проявлениями враждебности со стороны местного населения. Из 437 общин, прежде населенных сербами, 312 подверглись этническим чисткам. За 12 лет, пока Косово находится под управлением Организации Объединенных Наций, было зарегистрировано 7 тыс. физических нападений, в результате которых 1037 косовских сербов и неалбанцев были убиты и 1818 тяжело ранены. Лица, виновные в совершении преступлений по этническим мотивам, если и привлекаются к ответственности, то крайне редко, а любые возбуждаемые расследования, как правило, прекращаются за недостаточностью доказательств.

66. Сложилась общая атмосфера безнаказанности в отношении военных преступлений или деятельности организованной преступности. Результатом слабости и неэффективности системы защиты свидетелей являются запугивания и преследования, а иногда и убийства или гибель свидетелей при неясных обстоятельствах по делам в отношении важных деятелей. Оратор приводит множество цитат из доклада по данной проблеме, представленного Парламентской ассамблее Совета Европы в январе 2011 года. Речь идет о некоторых из наиболее печальных примеров систематических нарушений прав человека, которым подвергается неалбанское население; существует также множество других примеров

нарушения экономических, социальных и культурных прав этих людей, которые можно найти в многочисленных докладах, представленных Генеральным секретарем и известными международными организациями.

67. Особое беспокойство правительства Сербии вызывает представленный докладчиком г-ном Диком Марти доклад Совета Европы, озаглавленный "Бесчеловечное обращение с людьми и незаконная торговля человеческими органами в Косово", в котором содержатся серьезные обвинения в беспрецедентных преступлениях, совершавшихся во время и после конфликта 1999 года. Этот доклад, в котором говорилось о таких нарушениях, как насильственное похищение людей, пытки, принудительные операции и удаление внутренних органов убитых похищенных для продажи на международном черном рынке, побудил представить свой доклад и бывшего Специального докладчика по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казнях г-на Филипа Олстона. Из этих докладов очевидно, что тяжкие злоупотребления имели место и подлежат уголовному расследованию, а также что албанские власти преднамеренно уклоняются от сотрудничества.

68. Сербский Прокурор по делам о военных преступлениях возбудил досудебное разбирательство, однако его запросы о сотрудничестве с албанскими коллегами остаются без ответа. После того как доклад Марти был одобрен, Миссия Европейского союза по вопросам законности и правопорядка в Косово (ЕВЛЕКС) выразила готовность провести расследование по содержащимся в нем обвинениям и привлечь виновных к судебной ответственности. Предварительное следствие почти не принесло конкретных результатов ввиду неадекватности программы защиты свидетелей и того обстоятельства, что специальная следственная группа лишь недавно приступила к работе.

69. Несмотря на это правительство Сербии приветствует роль ЕВЛЕКС и готово сотрудничать с ее следственной группой. Однако ЕВЛЕКС не обладает ни мандатом, ни юрисдикцией для проведения всеобъемлющего расследования. В условиях отказа от сотрудничества для проведения расследования и осуществления судебного преследования за совершенные преступления требуется наличие прочной правовой основы: именно здесь решающую роль призвана сыграть Организация Объединенных Наций. Вопрос о противозаконной торговле человеческими органами нуждается в дальнейшем прояснении, и, принимая во внимание серьезность обвинений, изложенных в докладе Марти, не должен рассматриваться исключительно как проблема Сербии, но как проблема глобального масштаба.

70. Надлежащее расследование противозаконной торговли органами составляет часть более крупной проблемы, связанной с выяснением судьбы пропавших без вести, и Сербия убеждена, что это является важной частью процесса примирения между Белградом и Приштиной. Несколько раундов переговоров начали приносить свои плоды, пока односторонняя провокация со стороны Приштины не привела к перерыву в диалоге и ухудшению ситуации в области безопасности для населения на севере Косово. Оратор вновь подтверждает приверженность Сербии урегулированию всех остающихся нерешенными вопросов на основе подлинного диалога и в духе компромисса, что является единственным способом достижения жизнеспособных решений.

71. **Г-н Момен** (Бангладеш) хотел бы огласить возражения своей страны в отношении подхода Специального докладчика по вопросу о праве на здоровье, проявившегося в его докладе (A/66/254), в котором без достаточных оснований рассматривается проблема абортов. Неоправданно большое значение вопросам, не имеющим отношения к общепризнанным правам, придается также и в других докладах, и эти усилия могут быть истолкованы как преднамеренные попытки отвлечь внимание от более серьезных проблем в области прав человека

72. Конституция Бангладеш, в которой воплощены принципы и положения Всеобщей декларации прав человека, гарантирует основные права всех граждан и содержит специальные положения, призванные защитить права женщин, детей и представителей меньшинств. Приоритетное значение правительство Бангладеш придает Декларации о праве на развитие, полагая, что для достижения успеха права человека и развитие должны быть неразрывно связаны. Право на развитие должно рассматриваться как одно из прав человека. Бангладеш является участником всех универсальных документов по правам человека, что свидетельствует о приверженности страны делу поощрения и защиты прав человека, и регулярно пересматривает национальное законодательство в целях приведения его в соответствие с различными инструментами.

73. В августе Бангладеш ратифицировала Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей. Мигранты приносят пользу как странам их происхождения, так и странам назначения, и любые меры по их дискриминации или стигматизации в долгосрочной перспективе будут иметь негативные последствия для общества. Страна оратора выполняет свои обязательства по представлению отчетов договорным органам и с 2006 года является членом Совета по правам человека, в рамках которого продол-

жает участвовать в конструктивном диалоге с международным сообществом. Для того чтобы гарантировать основные права человека для всех, предстоит сделать еще многое, при этом невозможно переоценить важность просвещения по вопросам прав человека. Тем не менее, несмотря на стоящие перед страной многочисленные проблемы, включая ограниченность ресурсов и возможностей, Бангладеш сохраняет приверженность защите и поощрению прав человека.

74. **Г-жа Салман** (Малайзия) говорит, что в Малайзии выработан целостный подход к вопросам прав человека, и что, как она считает, всем странам надлежит подходить к поощрению и защите прав человека с учетом национальных и региональных особенностей, а также культурных, социальных и политических условий. Во все более глобализованном мире общих ценностей важно обеспечить, чтобы все права — не только гражданские и политические, но также экономические, социальные и культурные — были доступны для всех. Нынешняя международная тенденция к политизации вопроса о правах человека не служит на пользу делу.

75. Поощрение и защита всех прав человека являются одним из основополагающих принципов с тех пор, как Малайзия стала суверенным государством, и основные права человека, закрепленные во Всеобщей декларации, гарантируются Конституцией. Являясь обществом, неоднородным в расовом и религиозном отношении, Малайзия должна обеспечивать, чтобы права личности не ущемляли права общин, и терпимость имеет решающее значение для поддержания единства в многообразии, которое всегда было сильной стороной страны.

76. В рамках усилий по поощрению и защите прав человека и в соответствии с международными документами в этой области были приняты и введены в правовое поле страны специальные законы о правах человека, такие как Закон 2001 года о правах ребенка и Закон 2008 года о правах инвалидов. В 2010 году Малайзия сняла оговорки к Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и Конвенции о правах ребенка. В 2011 году правительство согласилось присоединиться к Факультативным протоколам к Конвенции о правах ребенка и в настоящее время изучает возможность присоединения к различным другим международным документам по правам человека, создав для этой цели специальные технические подкомитеты.

77. Дальнейшим свидетельством приверженности страны делу защиты прав человека стало создание в 1999 году Комиссии по правам человека Малайзии, независимого органа, уполномоченного рассматривать

жалобы на нарушения прав человека, в мандат которого также входит работа по повышению уровня информированности населения в области прав человека посредством организации просветительской деятельности. Малайзия признает право на развитие, но считает, что целью развития является создание среды, обеспечивающей всем гражданам гарантии долгой и здоровой жизни. Экономический рост сам по себе не способен гарантировать социальную гармонию.

78. В сентябре премьер-министр объявил об отмене вызывавшего много споров Закона о внутренней безопасности, целью которого было предупреждение подрывной деятельности и организованного насилия посредством превентивного задержания. Взамен него будут разработаны два новых закона, направленных на поддержание мира и благополучия наравне с другими современными и прогрессивными демократическими государствами. Малайзия привержена достижению благородной цели установления высоких стандартов в области прав человека для всех и готова конструктивно сотрудничать в этом с другими государствами-членами.

Выступления в порядке осуществления права на ответ

79. **Г-н Бутт** (Пакистан), выступая в порядке осуществления права на ответ, говорит, что Пакистан придает большое значение поощрению и защите всех прав человека. Об этом свидетельствует тот факт, что он является государством-участником семи основных документов по правам человека, а также его региональные, национальные и глобальные усилия по защите прав человека, которые были подробно описаны в предыдущем выступлении. Пакистан вынужден ответить на неуместные замечания, касавшиеся существующего в стране закона о богохульстве — закона, который был принят в период британского правления для обеспечения межконфессионального мира. В 1980-е годы в него была внесена незначительная поправка, и в настоящее время этот вопрос находится в ведении парламента Пакистана. Любая попытка использовать его для разжигания конфликта равносильна ничем не вызванной провокации, без которой все могли бы обойтись.

80. **Г-н Джаухара** (Сирийская Арабская Республика) говорит, что некоторые государства-члены ведут ожесточенные кампании во имя защиты гражданских прав и прав человека, но при этом не желают признавать факт присутствия на территории Сирийской Арабской Республики вооруженных террористических группировок. Что же касается прав человека, то эти государства сами входят в черные списки — все слышаны о нарушениях прав человека и массовых убийствах во Вьетнаме, Лаосе, Камбодже, Алжире и бывших африканских ко-

лониях, а также о пытках и унижающем достоинство обращении в тюрьмах Абу-Грейб и Гуантанамо. В результате колониальной политики и израильской оккупации его страна оказалась в центре взрывоопасного региона и также испытывает политические, социальные и экономические проблемы.

81. В то время как ряд стран Африки, Азии и Латинской Америки были бы вправе дать свои консультации, у западных держав правительству страны оратора учиться нечему. Они сами изобретают новые способы нарушения правовых норм в области прав человека. Соединенным Штатам пора прекратить давать уроки другим — они уже оказались в изоляции в Организации Объединенных Наций, где 186 стран голосуют против американской блокады Кубы. Норвегия не имеет колониальной истории, поэтому оратор призывает эту страну не потворствовать маневрам колониальных держав и не попадаться в западную политизацию проблемы прав человека. Европа была инициатором черного рабства, и ее репутация в плане соблюдения прав человека далеко не так безупречна. В настоящий момент она нарушает права цыган и мусульман, которые вынуждены молиться по гаражам, поскольку в европейских столицах нет мечетей. Европейский союз разграбляет ресурсы развивающихся стран и приходит туда не с целью поощрения прав, но чтобы нарушать их.

82. **Г-жа Аль-Халифа** (Бахрейн) благодарит Европейский союз за понимание серьезных позитивных мер, предпринимаемых правительством ее страны, в частности, по созданию независимой комиссии по расследованию. Она хотела бы вновь подтвердить, что реализация выражавшихся надежд на то, что выводы комиссии будут отвечать запросам народа, является одной из приоритетных задач правительства. Комиссии предоставлена полная свобода беспрепятственно допрашивать любых лиц. Что касается уголовного преследования преступников, то она напоминает представителю Европейского союза о решении прокуратуры передать виновных в руки гражданских судов, что должно развеять любые сомнения в законности судопроизводства. Это решение было с одобрением воспринято как Генеральным секретарем, так и экспертами.

83. Правительство намерено добиваться национального примирения на основе Конституции и положений международных документов. Подчеркивается, что имел место ряд нарушений в отношении лидеров оппозиции, и это требует расследования. Правительство без всяких обращений извне предприняло все возможные меры, чтобы гарантировать соблюдение обязательств по защите прав человека. Все эти меры направлены на защи-

ту прав обвиняемых и достижение дальнейшего примирения.

84. **Г-жа Камино** (Куба) говорит, что она выслушала представителя Соединенных Штатов Америки, продекларировавшего длинный список стран Юга, где якобы нарушаются права человека. У Соединенных Штатов нет моральных оснований осуждать Кубу, потому, в частности, что на них лежит ответственность за такие тяжкие нарушения прав человека, как тайные авиарейсы ЦРУ, на которых насильно похищенных заключенных подвергают пыткам, а также злодеяния, творимые в Гуантанамо, на незаконно оккупированной этой страной кубинской территории.

85. Куба защищает право каждого на проведение мирных демонстраций и охраняет защитников прав человека в соответствии с положениями Декларации о правозащитниках. Организаторы кампании против Кубы прибегают к политическим манипуляциям, искажая факты, распространяя фальшивые сюжеты по каналам транснациональных медийных корпораций и выступая в защиту антикубинских террористов. Никто никогда не был и не может быть арестован или подвергнут преследованиям на Кубе за мирное выражение взглядов или осуществление своего права на свободу объединений — прав, закрепленных в Конституции Кубы и подкрепленных нормами международного права.

86. Соединенные Штаты солгали, заявив, что задержанный гражданин является сотрудником ЮСАИД, всего лишь пытавшимся связаться с еврейской общиной. Он выполнял секретную операцию и совершил преступления, которые считаются наказуемыми также и по законам Соединенных Штатов. Главным препятствием на пути к полноценному осуществлению прав человека всеми кубинцами является экономическое эмбарго против Кубы, и, принимая рекомендации о необходимости отмены эмбарго, Генеральная Ассамблея демонстрирует свою поддержку Кубы.

87. **Г-н Томсон** (Фиджи) подтверждает непоколебимую приверженность Фиджи добросовестному выполнению своих обязательств согласно Уставу на основе фундаментальных принципов суверенитета, территориальной целостности и невмешательства во внутренние дела. В 2014 году на Фиджи будут проведены свободные и справедливые всеобщие выборы — впервые в истории страны вне зависимости от расовой принадлежности. На недавнем совещании высокого уровня лидеры 12 стран бассейна Тихого океана подписали коммюнике, подтвердив выработанные для Фиджи Стратегические рамки перемен и Дорожную карту в качестве основы разработанного собственными силами

реально осуществимого процесса превращения Фиджи в современное национальное государство. Дорожная карта предусматривает разработку новой конституции, призванной покончить с вызывающей раскол классификацией граждан по расовому признаку, которая была закреплена в прежних конституциях, и является решительным шагом к созданию общества, основанного на реальном равенстве и справедливости, уважении достоинства всех граждан и жизнеспособной демократии. Фиджи с благодарностью подтверждает получение со стороны международного сообщества множества предложений помощи в достижении целей Дорожной карты.

88. Отдавая себе отчет в том, что Фиджи должно само нести ответственность за разработку и реализацию собственной модели устойчивой демократии, оратор признает, что впереди будут моменты, когда его стране, возможно, придется воспользоваться этими предложениями о помощи. Фиджи надеется, что его партнеры по торговле и развитию, как старые, так и новые, обеспечат понимание и предоставят помощь, необходимые для того, чтобы в стране могла гарантированно укорениться подлинная и устойчивая демократия. Полученные за последнее время заверения в поддержке весьма воодушевили Фиджи.

89. **Г-н Кохона** (Шри-Ланка) говорит, что в его стране более чем осознают необходимость в продолжении процесса политического примирения, и правительство занято именно этим. Так, оно учредило Комитет по осмыслению полученных уроков и примирению, наделенный широкими полномочиями по рассмотрению всех аспектов конфликта. Он был создан менее чем через 18 месяцев после прекращения конфликта, положив конец темной эпохе бесконечного террора и насилия. Как ожидается, доклад Комитета будет готов в середине ноября 2011 года, и правительство подтвердило, что он будет представлен в парламент, чтобы заручиться широкой поддержкой для его реализации.

90. Продолжение призывов к проведению независимого расследования несет привкус патерналистской снисходительности и не согласуется с общепринятыми принципами международного права, которые требуют, чтобы суверенное государство само занималось разрешением проблем, связанных с нарушениями прав человека. Шри-Ланка в полной мере осознает необходимость соблюдения этого требования. Что касается группы экспертов, созданной Генеральным секретарем, то, как уже неоднократно отмечалось, правительство страны не считает доклад этой Группы справедливым, беспристрастным и отвечающим установленным фактам; серьезные недостатки в нем усматривают и многие научные работники. Вывод о том, что в Шри-Ланке ос-

таются некие глубинные источники конфликта, ставит в тупик, и пока подобные утверждения не будут сформулированы более внятно, убедиться в их справедливости достаточно трудно.

91. Правительством предпринимается целый ряд мер: переселение примерно 300 тыс. перемещенных лиц, восстановление в правах и возвращение около 10 тыс. бывших комбатантов и около 600 детей-солдат, а также затраты в миллиарды долларов на восстановление экономики, и все это всего за 30 месяцев. Шри-Ланка будет и впредь делать все, что необходимо для восстановления мира и процветания, и все наилучшее для ее будущего. К сожалению, внутриполитические императивы по-прежнему вынуждают применять международные стандарты на выборочной и дискриминационной основе, что ведет к снижению уровня уважения к этим стандартам.

92. **Г-н Чан Ир Хун** (Корейская Народно-Демократическая Республика) говорит, что его делегация полностью отвергает политически мотивированные и безосновательные обвинения, выдвигаемые Европейским союзом, Соединенными Штатами, Японией и некоторыми другими западными странами. Эти утверждения не имеют ничего общего с подлинной защитой и поощрением прав человека, поскольку в Корейской Народно-Демократической Республике не имело места ни одно из указанных нарушений.

93. Широко известно, что Соединенные Штаты — это рассадник нарушений прав человека. Под сенью статуи Свободы угрожающие размеры приобретают насильственные преступления, дискриминация по признаку расы и пола, пытки и жестокое обращение с меньшинствами. Соединенные Штаты также убивают сотни тысяч невинных людей за рубежом под предлогом войны с террором. Европейский союз присоединяется к Соединенным Штатам в попытке оказать давление на страну оратора во имя прав человека, но не имеет морального права критиковать существующую там ситуацию с правами человека. Вместо того чтобы указывать на другие страны и обвинять их, Европейскому союзу не мешало бы исследовать бедственное положение в области прав человека, омрачаемое насилием, дискриминацией и другими нарушениями, в своих собственных государствах-членах.

94. Что касается упоминавшегося представителем Европейского союза проекта резолюции, направленного против страны оратора, то правительство его страны неоднократно заявляло, что он абсолютно неприемлем и что оно не поддается такого рода давлению. Делегация Корейской Народно-Демократической Республики

также отвергает абсурдные утверждения Японии относительно похищения людей. Эта проблема была полностью решена в результате искренних усилий по выполнению Пхеньянской декларации 2002 года. Если и есть какие-то случаи похищения людей, подлежащие обсуждению, то речь должна идти о 8,4 млн. корейцев, насильно угнанных в Японию за 40 с лишним лет ее военной оккупации страны оратора. Японии надлежало бы уплатить компенсацию за свое преступное прошлое. Она поднимает шумиху вокруг вопроса о похищениях, чтобы отвлечь внимание общественности от собственной обязанности извиниться перед жертвами ее преступлений против человечности и возместить им нанесенный ущерб.

95. **Г-н Будаг** (Турция) говорит, что, поскольку обвинения представителя Греции могут ввести в заблуждение, ему не остается иного выбора, кроме как освежить в памяти своего коллеги даты конфликта. Если Турция действительно решилась на неспровоцированные захват и оккупацию Кипра в 1974 году, то возникает вопрос, почему же тогда Организация Объединенных Наций еще в 1964 году развернула на острове миротворческие силы, чтобы положить конец нападениям киприотов-греков на киприотов-турок. Проводившаяся киприотами-греками политика запугивания и насильственного изгнания все еще жива в памяти. Порядка 180 тыс. киприотов-турок были вынуждены жить в анклавах, охватывавших лишь 3 процента территории острова.

96. Представитель Греции счел уместным не упоминать о получившем печальную известность плане этнических чисток, разработанном в то время руководством киприотов-греков, для того чтобы лишить киприотов-турок их конституционных гарантий и подчинить их себе через воссоединение с Грецией — иными словами, их целью был захват государственной власти на Кипре. Не следует забывать и о том также, что аннексия Кипра была одной из целей переворота, спровоцированного в 1974 году военным режимом Греции. Именно в целях противостоять этому перевороту Турция в качестве державы-гаранта, действующей в пределах своих правомочий, предусмотренных соглашением 1960 года, наконец вмешалась после 11 лет ожидания, для того чтобы предотвратить аннексию острова. Вмешательство Турции не было началом этой проблемы, но стало ее неизбежным следствием после почти 20 лет провокаций, совершавшихся киприотами-греками.

97. Киприоты-турки в настоящее время живут в условиях неприемлемой изоляции, навязываемой так называемым признанным государством. Права человека киприотов-турок в этот самый момент нарушаются мно-

гочисленными жесткими ограничениями, введенными киприотами-греками. Хочется надеяться, что международное сообщество окажет киприотам-туркам всестороннюю поддержку, без дальнейшего промедления установив с ними прямые коммерческие, социальные и культурные контакты. Турция готова смотреть в будущее и призвала киприотов-турок проголосовать за Европейский план урегулирования 2004 года. Следуя своей конструктивной позиции, она призывает обе стороны как можно скорее прийти к справедливому и прочному соглашению на основе твердо устоявшихся параметров в этом отношении, выработанных Организацией Объединенных Наций.

98. Основу для урегулирования должно бы составить предоставление обоим народам равного статуса и продолжение предоставления эффективных гарантий со стороны Турции. Прекращение изоляции киприотов-турок и обеспечение равного отношения к обеим сторонам со стороны международного сообщества безусловно способствовали бы достижению всеобъемлющего урегулирования, которому привержена Турция.

99. **Г-н Кодама** (Япония), ссылаясь на предшествующее заявление представителя Корейской Народно-Демократической Республики о том, что вопрос о насильственном похищении японских граждан был решен, говорит, что делегация Японии хотела бы внести ясность, с тем чтобы Комитет мог в полной мере оценить серьезность остающейся нерешенной проблемы похищений и не был введен в заблуждение указанным заявлением. В 2004 году, когда тогдашний премьер-министр Японии нанес свой второй визит в Корейскую Народно-Демократическую Республику, последняя согласилась, что все пять членов семей похищенных жертв могут вернуться в Японию, и что она незамедлительно начнет новое расследование, чтобы предоставить обстоятельный доклад о судьбе похищенных, в отношении безопасности которых имелись сомнения.

100. Однако в ходе последующих консультаций между двумя сторонами на рабочем уровне никаких конкретных доказательств предоставлено не было. В августе 2008 года обе стороны в процессе двусторонних рабочих встреч достигли договоренности относительно общих целей и конкретных методов расследования похищений, однако Корейская Народно-Демократическая Республика впоследствии информировала Японию о приостановке расследования. С момента этого неожиданного объявления Япония дополнительной информации не получала, а другая сторона никаких мер не предпринимала.

101. Япония настоятельно призывает Корейскую Народно-Демократическую Республику продолжить про-

движение вперед и выполнить свое обещание, без промедления приступив к расследованию. Он был бы признателен всем делегатам за понимание и поддержку в решении проблемы похищений. Что касается прошлого Японии, то представленные цифры совершенно безосновательны. С момента окончания Второй мировой войны Япония искренне и последовательно занимается переоценкой фактов своего прошлого. На протяжении более 60 лет она неизменно посвящает свои усилия делу упрочения международного мира и процветания и демонстрации уважения к демократии и правам человека.

102. **Г-н Чан Ир Хун** (Корейская Народно-Демократическая Республика) говорит, что его делегация вновь отвергает еще одно искаженное и вводящее в заблуждение заявление Японии. Как он уже говорил ранее, его страна добросовестно выполнила все договоренности. Все оставшиеся в живых вернулись домой, и вся информация, касающаяся умершего, была передана Японии. Правительство его страны сделало все, что могло, но что же сделала Япония? В соглашении о роли Японии ничего не говорилось. По существу, она действовала вопреки всем договоренностям, и вряд ли возможно что-либо еще предпринять. В отношении прошлого представитель Японии заявил, что приведенные цифры не имеют под собой основания, однако то, что Япония совершила тяжкие преступления против человечности, является историческим фактом.

103. **Г-н Кодама** (Япония) говорит, что его делегация не может согласиться с позицией, изложенной представителем Корейской Народно-Демократической Республики в отношении вопросов о похищении людей и о прошлом Японии.

Заседание закрывается в 18 ч. 10 м.